

ДОГОВОР

№ / 2016 г.

06-23
2206 16

Днес 22 06 2016 г. в град София, между:

1. СПЕЦИАЛИЗИРАНА БОЛНИЦА ЗА АКТИВНО ЛЕЧЕНИЕ ПО ОНКОЛОГИЯ – ЕАД, със седалище и адрес: гр. София, Столична община, район „Студентски“, ул. „Пловдиско поле“ № 6, БУЛСТАТ 000662776, представлявана от Валентин Ангелов – Изпълнителен директор и Петрана Лалева, главен счетоводител, наричана по - долу за краткост **ВЪЗЛОЖИТЕЛ**, от една страна

и

2. БЪЛГАРСКА ТЕЛЕКОМУНИКАЦИОННА КОМПАНИЯ“ ЕАД (БТК ЕАД), регистрирано в Търговския регистър при Агенция по вписванията под ЕИК 831642181, със седалище и адрес на управление: гр. София, пк 1784, бул. „Цариградско шосе“ № 115и, ет. 6, представлявано от Атанас Добрев, в качеството си на изпълнителен директор, наричано по - долу за краткост **ИЗПЪЛНИТЕЛ**, чрез Никола Янков Гечев – пълномощник с нотариално заверено пълномощно № 15936 от 03.08.2015 г. на нотариус Милена Георгиева с район СРС, рег. № 622 на Нотариалната камара, друга страна,

на основание чл. 41 и следващите от Закона за обществените поръчки (ЗОП), след определяне на **ИЗПЪЛНИТЕЛ** с Решение № 3-187/03.06.2016 г. на изпълнителния директор на СБАЛО ЕАД, при условията и реда на чл. 14, ал. 3 от ЗОП за възлагане на обществена поръчка с предмет „Избор на оператор за предоставяне на фиксирани телефонни услуги за нуждите на „СБАЛО“ ЕАД”

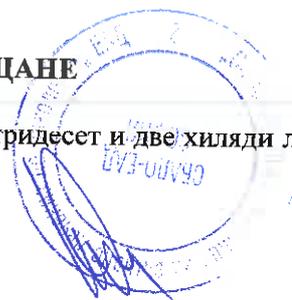
се сключи настоящият договор за следното:

I. ПРЕДМЕТ НА ДОГОВОРА

Чл. 1. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** възлага, а **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** приема да извършва срещу възнаграждение осигуряване на фиксирани телефонни услуги, съгласно клаузите на настоящия договор, Техническата спецификация на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** (Приложение № 1) и Офертата на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** – Техническото предложение (Приложение № 2) и Ценовото предложение (Приложение № 3), представляващи неразделна част от договора.

II. ЦЕНА И НАЧИН НА ПЛАЩАНЕ

Чл. 2. (1) Общата цена по настоящия договор е **32 000,00** (тридесет и две хиляди лв.) лева без



включен ДДС и 38 400 (тридесет и осем хиляди и четиристотин) лева с включен ДДС.

(2) Единичните цени са определени съгласно Ценовото предложение на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ (Приложение № 3, неразделна част от договора). Посочените цени са крайни и включват всички разходи по изпълнение на договора.

(3) При изпълнение на договора ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ използва всеки месец предложените в Ценовото предложение на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ месечен брой безплатни минути за разговори, като след изразходването им в рамките на съответния месец заплаща предоставените услуги съгласно цените, посочени в Ценовото предложение.

Чл. 3. (1) Плащанията ще се извършват по банков път по сметката на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ в срок до 60 (шестдесет) дни след издаване и предоставяне на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ на месечна оригинална фактура в лева и одобрена от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ подробна справка за месечното потребление.

(2) Всички допълнителни разходи по осигуряване на свързаност и на възможност за предоставяне на услугите по договора са за сметка на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ.

(3) Плащането се извършва в български левове, с платежно нареждане по следната банкова сметка, посочена от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ:

Банка: СИТИБАНК ЕВРОПА АД, клон България

BIC: CITIBG63

IBAN: BG69CITI92501010001006

(4) ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ е длъжен да уведомява писмено ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ за всички последващи промени по ал. 3 в срок до 5 (пет) работни дни, считано от момента на промяната. В случай че ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ не уведоми ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ в този срок, счита се, че плащанията са надлежно извършени.

(5) Когато ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ е сключил договор/договори за подизпълнение, ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ извършва окончателно плащане към него, след като бъдат представени доказателства, че ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ е заплатил на подизпълнителя/подизпълнителите за изпълнените от тях работи.

III. СРОК НА ИЗПЪЛНЕНИЕ

Чл. 4. Договорът влиза в сила от датата на сключването му и има действие за срок от 24 (двадесет и четири) месеца. Договорът се прекратява с изтичане на срока или с изчерпване на сумата по чл. 2, ал. 1 от същия, в зависимост от това кое от двете събития ще настъпи по-рано.

Чл. 5. В срок до 60 (шестдесет) дни от сключване на договора ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ е длъжен да осигури необходимите свързаност, прехвърляне на номера и условия за изпълнение на услугите по договора съобразно клаузите му и законовите изисквания по предложен от него в рамките на пет работни дни, считано от сключване на договора, и одобрен от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ план-график.

IV. ПРАВА И ЗАДЪЛЖЕНИЯ НА СТРАНИТЕ

Чл. 6. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ има право:



1. Да му бъде осигурявано качествено предоставяне на услугите по договора за целия срок на изпълнението му.
2. Да получава редовна и точна информация от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ за потреблението си за изпълнението на услугите, предмет на настоящия договор в рамките на три работни дни от получаване на искане за това. При възможност да му бъде осигурен електронен достъп до необходимата информация по интернет.
3. Да бъде своевременно информиран за всички належащи промени в начина на предоставяне на услугите, с които промени не се нарушават договорните и нормативните изисквания за предоставянето им.
4. Да изисква от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ да му бъде предоставена консултация по всички аспекти на предоставяне на услугите, както и да получава навреме необходимата му информация.
5. Да проверява, следи и контролира изпълнението на задълженията по този договор по всяко време и по начин, невъзпрепятстващ работата на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ.
6. Да изисква от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ да изпълнява в срок и без отклонения съответните дейности съгласно Техническа спецификация на обществената поръчка и Техническо и Ценово предложение на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ, приложени към настоящия договор и неразделна част от него.
7. Да извършва проверка във всеки момент от изпълнението на договора относно качество, количества, стадии на изпълнение, технически параметри, без това да пречи на оперативната дейност на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ.
8. Да задържи съответна част от гаранцията за изпълнение при неизпълнение от страна на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ на клаузи от договора и да получи неустойка в размера, определен в чл. 15 от настоящия договор.
9. Да прави рекламации при установяване на некачествена работа, която не е в съответствие с Техническата спецификация на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, с Техническото или Ценовото предложение на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ, приложени към настоящия договор и неразделна част от него.
10. Да изисква от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ да сключи и да му представи договори за подизпълнение с посочените в офертата му подизпълнители.

Чл. 7. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ е длъжен:

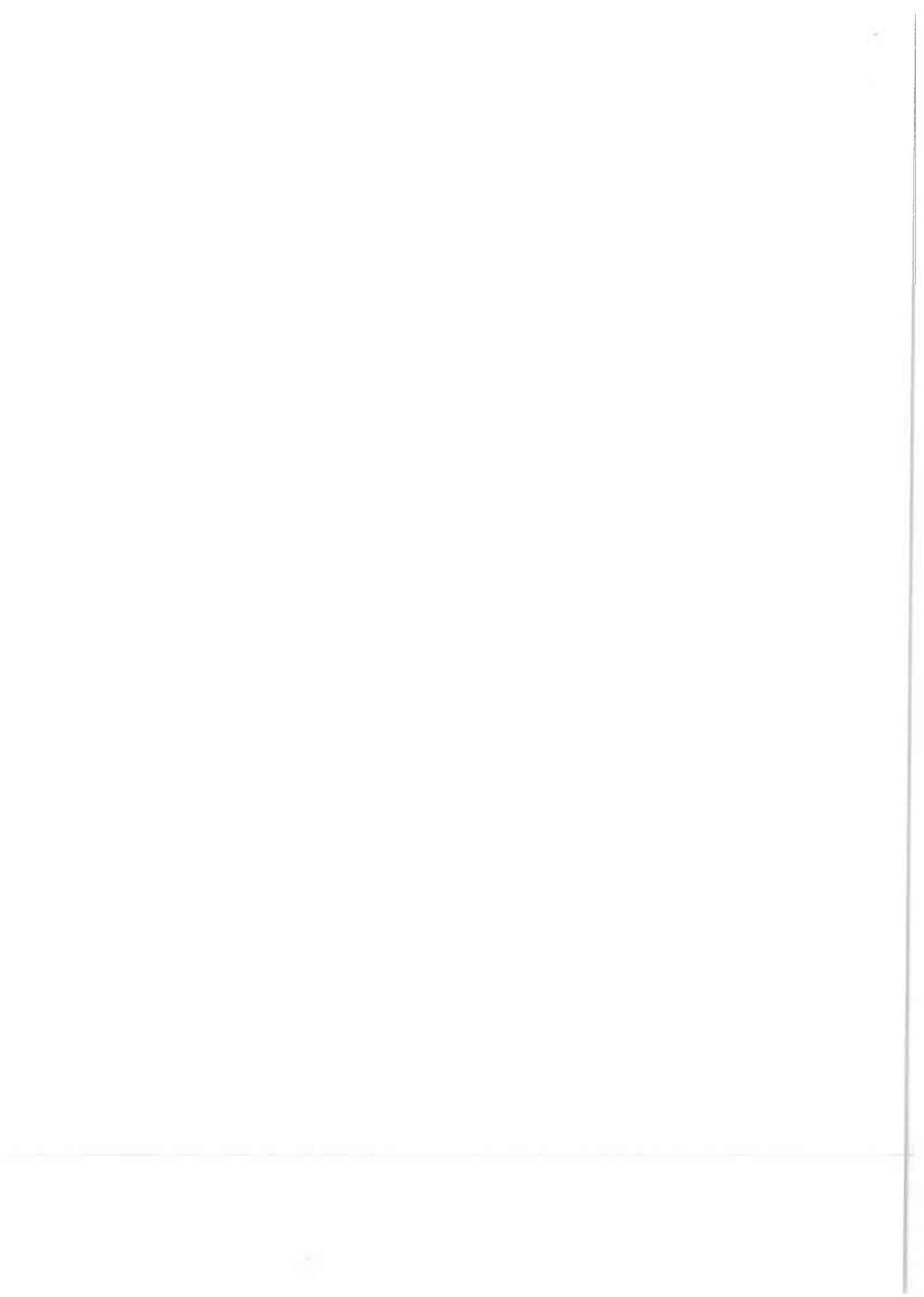
1. Да заплаща на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ възнаграждение в размер, при условия и в срокове съгласно настоящия договор.
2. Да не разпространява под каквато и да е форма всяка предоставена му от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ информация, имаща характер на търговска тайна и изрично упомената от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ като такава в представената от него оферта.

Чл. 8. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ има право:

1. Да получава уговореното възнаграждение при условията и в сроковете, посочени в настоящия договор.



Handwritten signature in blue ink, located to the right of the official stamp.



2. Да иска от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ необходимото съдействие за осъществяване на изпълнението на договора, включително предоставяне на нужната информация и документи.

Чл. 9. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ е длъжен:

1. Да изпълнява поръчката качествено в съответствие с нормативните изисквания, с Техническата спецификация на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ (Приложение №1) и Техническото си предложение (Приложение № 2), приложени към настоящия договор и неразделна част от него.
2. Да не предоставя документи и информация на трети лица относно изпълнението на поръчката, както и да не използва информация, станала му известна при изпълнение на задълженията му по настоящия договор.
3. Да сключи договор/договори за подизпълнение с посочените в офертата му подизпълнители в срок от 3 работни дни от сключване на настоящия договор и да предостави оригинален екземпляр на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ в срок от три календарни дни.

V. НЕПРЕОДОЛИМА СИЛА

Чл. 10. (1) Страните се освобождават от отговорност за неизпълнение на задълженията си по настоящия договор, когато невъзможността за изпълнение се дължи на непреодолима сила, за срока на нейното времетраене.

(2) Никоя от страните не може да се позовава на непреодолима сила, ако е била в забава и не е информирала другата страна за възникването ѝ.

(3) Не може да се позовава на непреодолима сила онази страна, чиято небрежност или умишлени действия или бездействия са довели до невъзможност за изпълнение на договора.

Чл. 11. (1) Страната, засегната от непреодолима сила, е длъжна да предприеме всички разумни усилия и мерки, за да намали до минимум понесените вреди и загуби, както и да уведоми писмено другата страна незабавно при настъпването ѝ.

(2) Докато трае непреодолимата сила, изпълнението на задължението се спира.

VI. ПРЕКРАТЯВАНЕ НА ДОГОВОРА

Чл. 12 (1). Настоящият договор се прекратява:

1. с изтичане на срока, посочен в чл. 4 от него;
2. с изчерпване на сумата по чл. 2 от него;
3. без предизвестие – при ликвидация или обявяване в несъстоятелност на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**;
4. Поради виновно неизпълнение на задълженията на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** по настоящия договор, продължило повече от 15 дни – с едностранно писмено предизвестие от страна на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**.
5. В случай, че въз основа на влязъл в сила административен акт на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** му бъде отнето правото да извършва договорената дейност.
6. когато са настъпили съществени промени във финансирането на обществената поръчка, обект на договора, извън правомощията на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**, които той не е могъл да предвиди и



предотврати, или да предизвика, с писмено уведомление, веднага след настъпване на обстоятелствата.

7. по взаимно съгласие на страните, изразено писмено, при условие, че с това не се нарушават изискванията на чл.43, ал.1 от ЗОП;

(2) В случай, че работата бъде спряна по обективни причини, които не могат да се вменят във вина на никоя от страните по договора, то неговото действие се прекратява с двустранно споразумение. В този случай **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** дължи на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** сумата за извършената услуга до прекратяване на договора.

VII. ГАРАНЦИЯ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ НА ДОГОВОРА. ОТГОВОРНОСТ НА СТРАНИТЕ. НЕУСТОЙКИ

Чл. 13. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ предоставя гаранция за изпълнение 5% от стойността, посочена в чл. 4, ал.1 от настоящия договор.

Чл. 14. (1) Гаранция за изпълнение на договора се освобождава от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** в срок до 60 (шестдесет) работни дни след приключване изпълнението на договора, без да се начисляват лихви за периода, през който средствата законно са престояли при него.

(2) **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** има право да пристъпи към упражняване на правата по гаранцията за изпълнение, когато **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** не изпълни някое от задълженията си по договора, както и когато прекъсне или забави изпълнението на задълженията си по договора с повече от два работни дни.

(3) Гаранцията за изпълнение не се освобождава от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**, ако в процеса на изпълнение на договора е възникнал спор между страните относно неизпълнение на задълженията на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** и въпросът е отнесен за решаване пред съд. При решаване на спора в полза на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** той може да пристъпи към усвояване на гаранцията за изпълнение.

Чл. 15. Ако **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** не изпълни пълно или частично възложените услуги, или изискванията за тях съгласно условията на настоящия договор, или не изпълни други свои задължения в установения в договора срок, същият дължи на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** неустойка в размер на 1,00 % (едно на сто) от стойността на дължимата сума за всеки просрочен ден, но не повече от 15 % (петнадесет на сто) от стойността на неизпълнението.

Чл. 16. При забава на плащането, **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** дължи неустойка в размер на 0,1 % (нула цяло и едно на сто) от стойността на дължимата сума за всеки просрочен ден, но не повече от 10 % (десет на сто) от стойността на неизпълнението.

Чл. 17. Заплащането на неустойки по настоящия договор не лишава изправната страна по него от възможността да търси обезщетение за вреди и пропуснати ползи по общия ред.

Чл. 18. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** има право да се удовлетвори от предоставената гаранция за изпълнение в случаите на неизпълнение на услугите, предмет на настоящия договор.

X. ДОПЪЛНИТЕЛНИ РАЗПОРЕДБИ

Чл. 19. (1) Всички съобщения във връзка с настоящия договор са валидни, ако са направени в



писмена форма, включително по факс и по e-mail, от упълномощените и отговорни по договора представители на страните.

(2) За целите на настоящия договор, лицата, отговорни за изпълнението на договора и данните за контакт на страните са:

на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**:

Лица за контакт: Младен Георгиев – системен администратор, Мария Георгиева – счетоводител,

телефони: 02/8076 169; 02/8076292;

e-mail: mgeorgiev@sbaloncology.bg; mageorgieva@sbaloncology.bg

Адрес: гр. София, ул. „Пловдиско поле“ № 6

на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**:

Лице за контакт: Анна Г. Симитчийска, старши търговски представител БТК ЕАД,

телефони: 0878 220498, факс: 02/ 943 3444;

e-mail: bids@vivacom.bg;

Адрес: гр. София, пк 1784, бул. „Цариградско шосе“ № 115и

(3) Лицето, отговорно за изпълнение на договора от страна на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**, има право оперативно да съгласува, координира и контролира извършването на всички дейности във връзка с предмета на договора, както и да подписва съответните протоколи, свързани с изпълнението на настоящия договор, след предварително съгласуване на действията си с изпълнителния директор на СБАЛО ЕАД.

(4) Когато някоя от страните е променила адреса си, без да уведоми за новия си адрес другата страна, съобщенията ще се считат за редовно връчени и когато са изпратени на стария адрес.

Чл. 20. Някоя от страните няма право да прехвърля правата и задълженията си по настоящия договор на трето лице.

Чл. 21. (1) Недействителността на отделни разпоредби от настоящия договор не засяга действителността на договора като цяло. В такива случаи недействителните клаузи се заменят с повелителните разпоредби на закона.

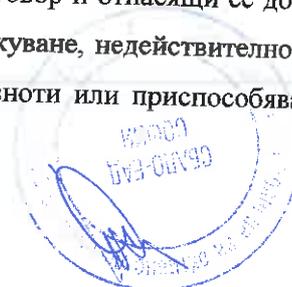
(2) Всички други допълнения и изменения по настоящия договор, могат да бъдат правени съгласно разпоредбите на Закона за обществените поръчки, единствено с подписване на писмени споразумения между страните по него.

Чл. 22. (1) С подписването на настоящия договор, **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** декларира, че е запознат с „Общите условия на БТК ЕАД“ на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**.

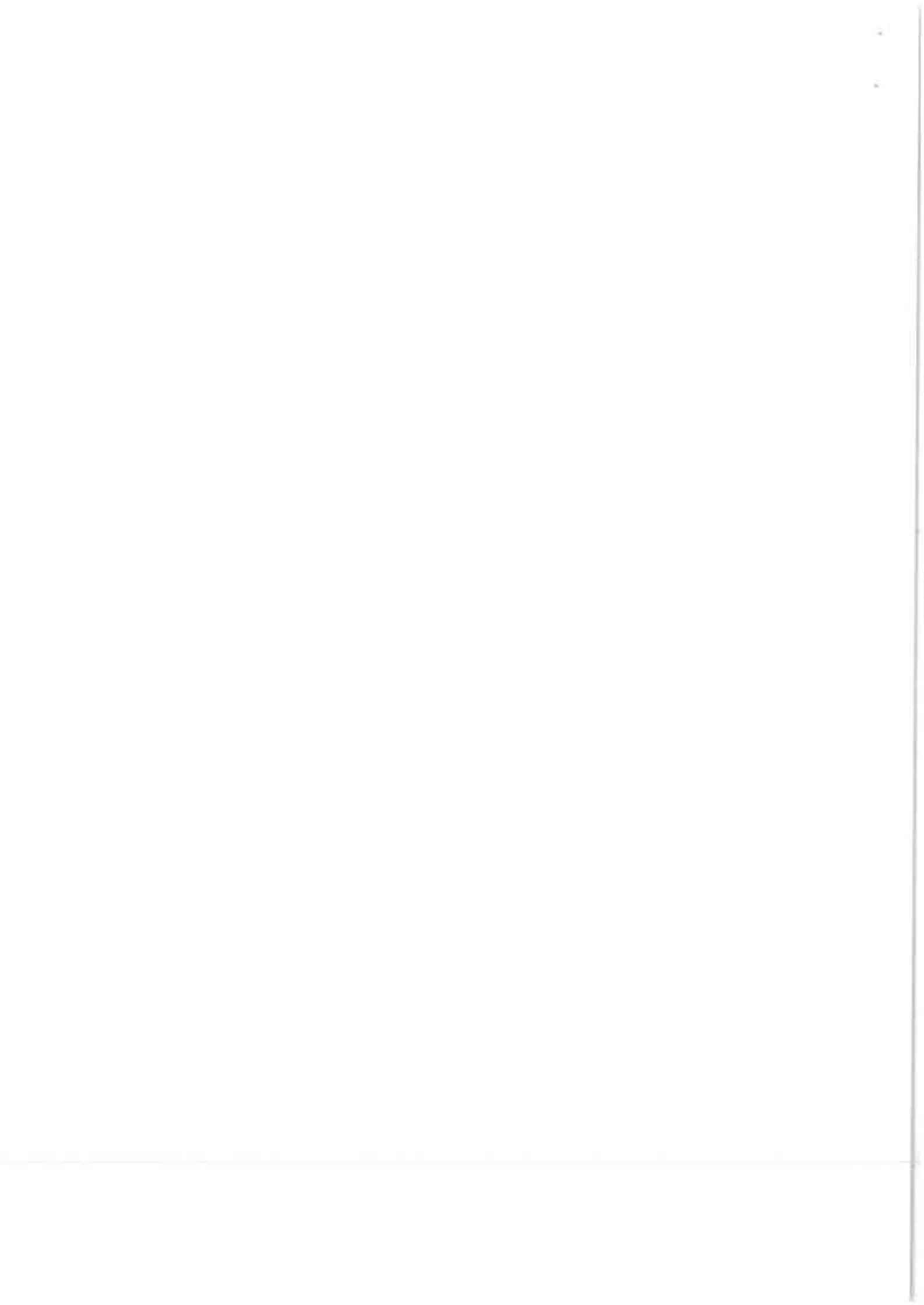
(2) При противоречие между Общите условия на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** и настоящия договор, с приоритет се прилагат разпоредбите на настоящия договор и приложенията към него.

(3) За неуредените в настоящия договор и Общите условия на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** въпроси се прилагат разпоредбите на действащото българско гражданско законодателство.

Чл. 23. (1) Всички спорове, породени от този договор и отнасящи се до него, включително споровете, породени или отнасящи се до неговото тълкуване, недействителност, изпълнение или прекратяване, както и споровете за попълване на празноти или приспособяването му към ново



A handwritten blue ink signature, likely belonging to the representative of the contractor, written in a cursive style.



възникнали обстоятелства, ще бъдат решавани от страните чрез преговори до постигане на взаимно общо съгласие.

(2) При непостигане на съгласие между страните, спорните въпроси ще се отнасят за решаване пред компетентния съд.

Чл. 24. (1) Позоваването на договора във всички случаи включва и позоваване на приложенията към него.

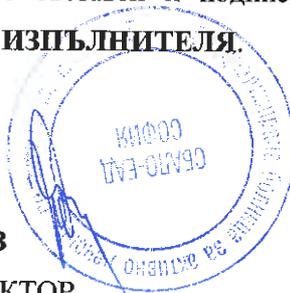
(2) *Неразделна част от настоящия договор са следните приложения:*

1. Приложение № 1 – Техническа спецификация на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** и Списък – Приложение 1 към Техническата спецификация;
2. Приложение № 2 – Техническо предложение на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**;
3. Приложение № 3 – Ценово предложение на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**;

Настоящият договор е съставен и подписан в 3 (три) еднакви екземпляра – два за **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** и един за **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**.

ЗА ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ:

ВАЛЕНТИН АНГЕЛОВ
ИЗПЪЛНИТЕЛЕН ДИРЕКТОР
СБАЛО БАД
ПЕТРАНА ЛАЛЕВА
ГЛАВЕН СЧЕТОВОДИТЕЛ



ЗА ИЗПЪЛНИТЕЛЯ

НИКОЛА ГЕЧЕВ - ПЪЛНОМОЩНИК



A handwritten signature in blue ink located at the bottom right corner of the page.

деня на публикуването им в профила на купувача. В разясненията не се посочва информация за лицата, които са ги поискали. Разяснението се прилага и към документацията, която предстои да се предостави на други лица.

6. Приемане и връщане на оферти

6.1. При подаване на офертата и приемането ѝ върху плика се отбелязва входящ номер, дата и час на постъпване и посочените данни се отбелязват във входящ регистър.

6.2. Оферти, които са представени след изтичане на крайния срок за получаване или в незапечатан, прозрачен или скъсан плик, не се приемат за участие в процедурата и се връщат незабавно на участниците. Тези обстоятелства се отбелязват във входящия регистър.

6.3. Ако участникът изпраща офертата чрез препоръчана поща, разходите са за сметка на участника. В този случай той следва да изпрати офертата така, че да обезпечи нейното пристигане в деловодството на посочения от възложителя адрес преди изтичане на срока за подаване. Рискът от забава или загубване на офертата е за участника. Възложителят не се ангажира да съдейства за пристигането на офертата на адреса и в срока, определен от него

7. Отваряне на офертите

7.1. Офертите ще бъдат отворени, разгледани, оценени и класирани от комисия, която ще започне своята работа в часа и на датата, посочени в Обявлението за обществената поръчка в сградата на СБАЛО ЕАД. При промяна на датата и часа на отваряне на офертите участниците се уведомяват писмено.

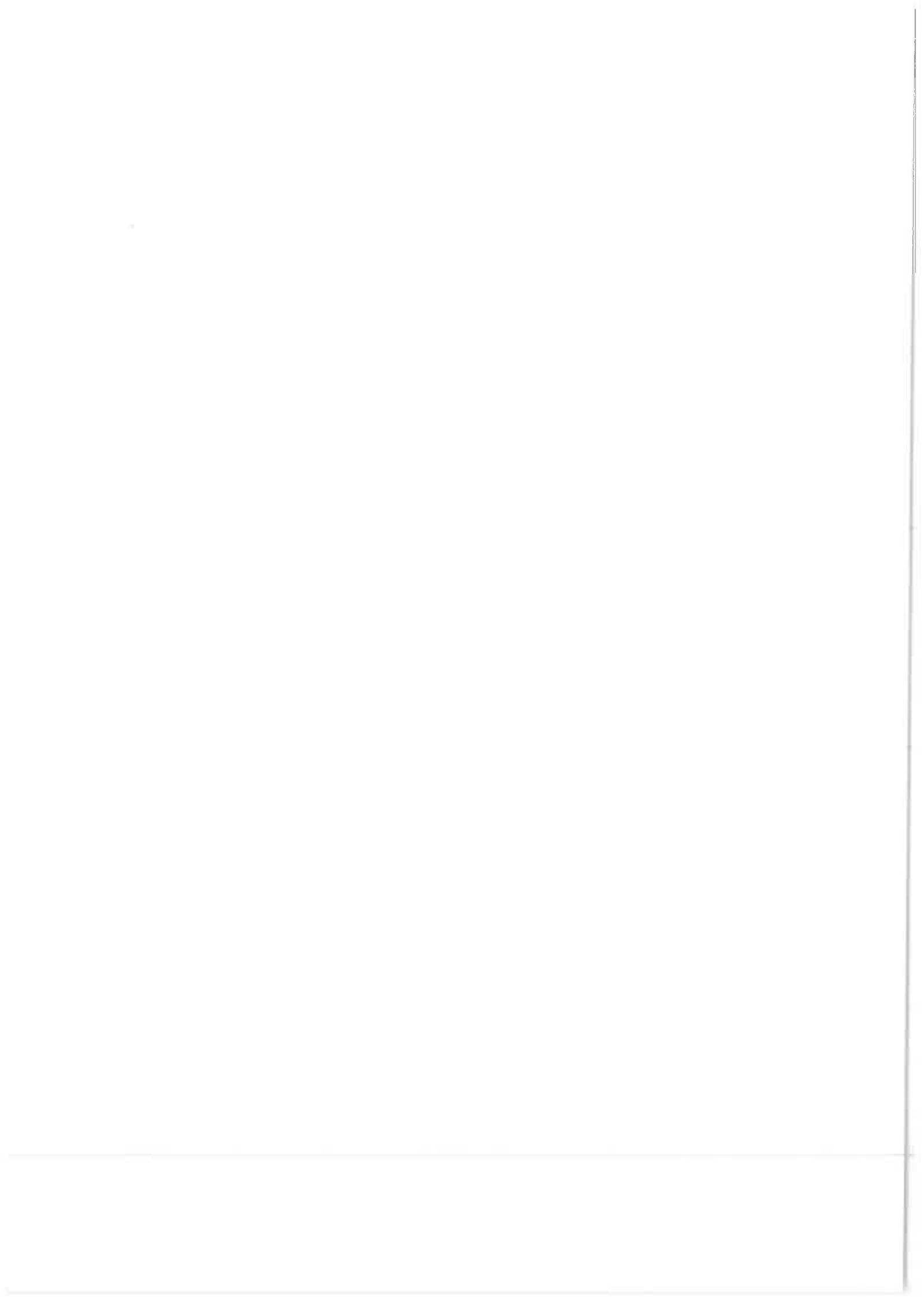
7.2. Отварянето на офертите е публично и на него могат да присъстват участниците в процедурата или техни упълномощени представители, както и представители на средствата за масово осведомяване и други лица при спазване на установения режим за достъп до сградата, в която се извършва отварянето.

IV. ИЗИСКВАНИЯ КЪМ ИЗПЪЛНЕНИЕТО НА ПОРЪЧКАТА

ТЕХНИЧЕСКА СПЕЦИФИКАЦИЯ

Всеки участник следва да предостави услугите при следните технически изисквания:

- 1) Предоставяните от изпълнителя телефонни услуги трябва да отговарят на следните спецификации - телефония – 3,1 kHz, 120 ohms (ETS 300 111), телефакс група - G3, (ETS T/NA 1 (89) 49), H.320 и да са съвместими с клиентското оборудване.
- 2) Възможност за осъществяване на входящи и изходящи гласови телефонни, факс обаждания от и към крайни потребители на мобилни и фиксирани мрежи.
- 3) Възможност за осъществяване на входящи и изходящи гласови телефонни, факс обаждания от и към международни мобилни, наземни и фиксирани мрежи.
- 4) Безплатни обаждания към единния европейски номер за спешни повиквания – 112 и към останалите спешни номера – 150,160 и 166.



5) Изпълнителят да осигури за своя сметка изграждането на достъпа и оборудването, както и да съгласува интерфейса от мрежата си и наличното оборудване (включително телефонните централи, телефонни апарати).

6) Не се допуска изграждане на гласова свързаност с използване на Интернет среда.

7) За предоставеното комуникационно оборудване за свързване, трябва да се предвидят всички необходими допълнителни материали, като: шкаф за разположение, електро захранвания, репартистор, оптични разпределители и др.

8) Да се осигури запазване на фиксираните географски номера при промяна на текущия доставчик и при промяна на адреса в рамките на едно населено място на точките на Възложителя, както и възможност за промяна на географски номер и избор на нов такъв, всички изброени за сметка на Изпълнителя. Запазване на съществуващия номерационен план на Възложителя и структурата му (автоматичен вход), като всички еднократни първоначални разходи, които биха могли да възникнат при предоставянето на фиксирани телефонни услуги за нуждите на Възложителя, са изцяло за сметка на Изпълнителя и в полза на Възложителя.

9) Изпълнителят да разполага с център за денонощна техническа поддръжка и да осигурява непрекъснато обслужване в режим 24 часа в денонощието, 7 дни в седмицата, 365 дни в годината.

10) При предоставяне на услугите, предмет на настоящата поръчка, изпълнителят следва да осигури съвместимост с оборудването на Възложителя по характеристики на интерфейс и сигнализация, които да позволяват предоставянето на фиксираната телефонна услуга.

11) Място на предоставяне на фиксираната телефонна услуга са на адрес на Възложителя – гр. София ул. „Пловдивско поле“ №6, съгласно списък – Приложение 1.

При изпълнението на поръчката участникът, избран за Изпълнител, трябва да спазва всички нормативни актове на българското законодателство, както и приложимите норми на правото на Европейския съюз, отнасящи се до предоставяне на фиксирани телефонни услуги.

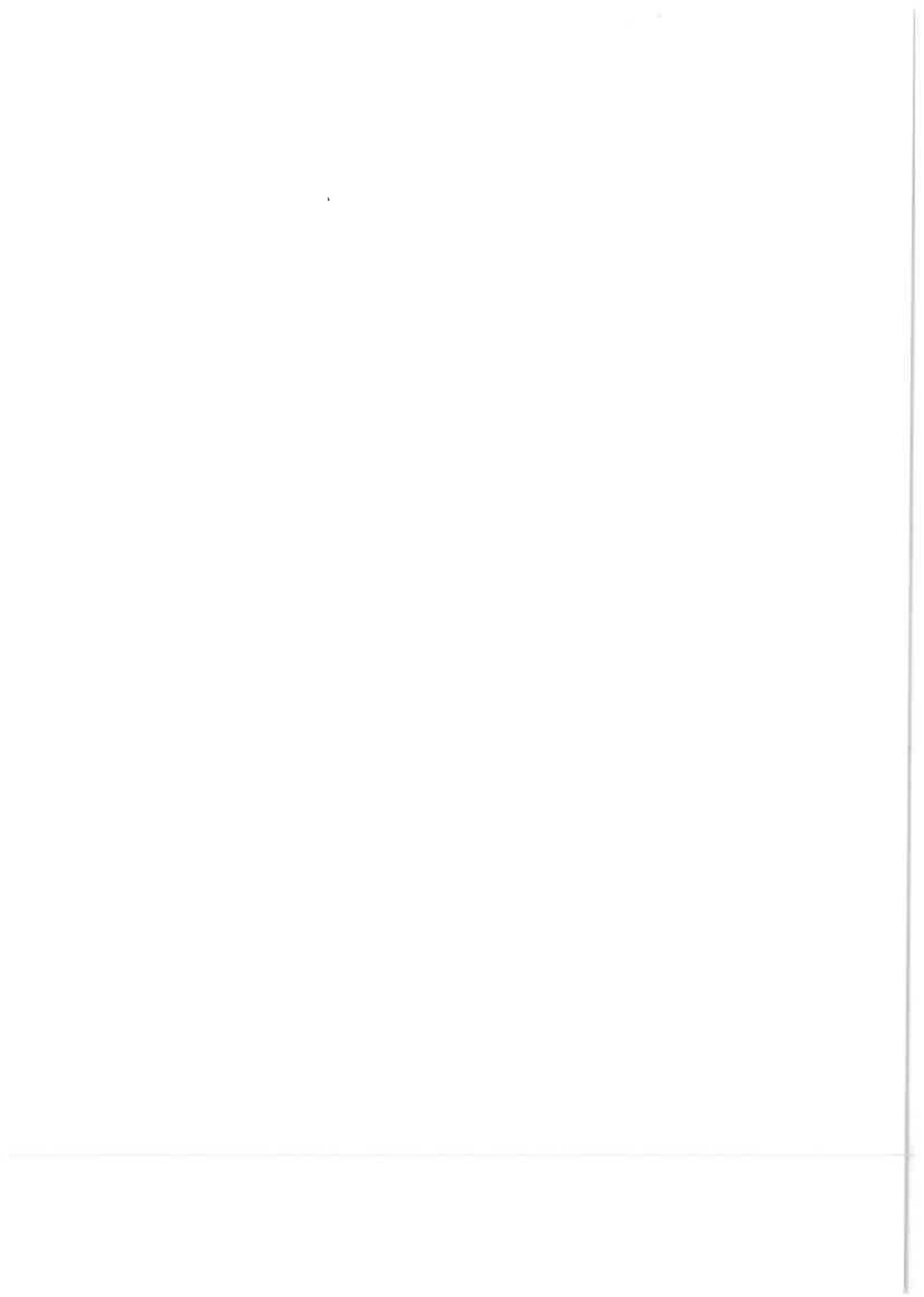
Предложената телекомуникационна услуга трябва да отговаря на БДС и на задължителните изисквания, посочени от Възложителя. Предметът на поръчката е осигуряване на фиксирана телефонна услуга с възможност за предаване на глас, факс и други данни, позволяваща реализацията на повиквания в мрежата на Възложителя, както и повиквания към други мобилни и фиксирани мрежи на територията на Република България и в чужбина, за крайните потребители на Възложителя, организирани в една корпоративна група за срок от 2 (две) години.

V. МЕТОДИКА ЗА ОЦЕНКА НА ОФЕРТИТЕ

1. Възлагането на настоящата обществена поръчка се извършва при критерий **„икономически най - изгодна оферта“**.

2. **Методика за определяне на комплексна оценка за класиране на офертите:**

Оценяването на офертите се извършва по методика, в която са определени показателите,



Списък на фиксираните телефони - Приложение 1 към Техническа спецификация

Списък на фиксираните телефони - Приложение 1

Автоматичен вход 1:	ISDN 02/8076 100 - 02/8076 109 02/8076 200 - 02/8076 399
Автоматичен вход 2:	SIP 02/8076 110 - 02/8076 199

ISDN BRA:	029718525 029718530 029718535 029718540 029718545 029718550 029718555 029718560 029718565 029718570 029718575 029718580 029718590
-----------	---

SIP trunk 10 - пилотен номер:	02/8076 110
-------------------------------	-------------

POTS:	028703128 028705174 028706321 028720651 028737876 029733265
-------	--

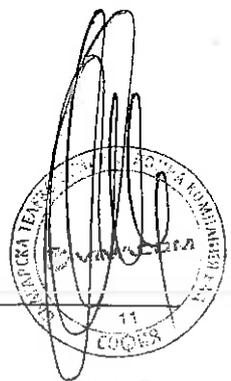


[Handwritten signature]

[Handwritten signature]

[Handwritten signature]

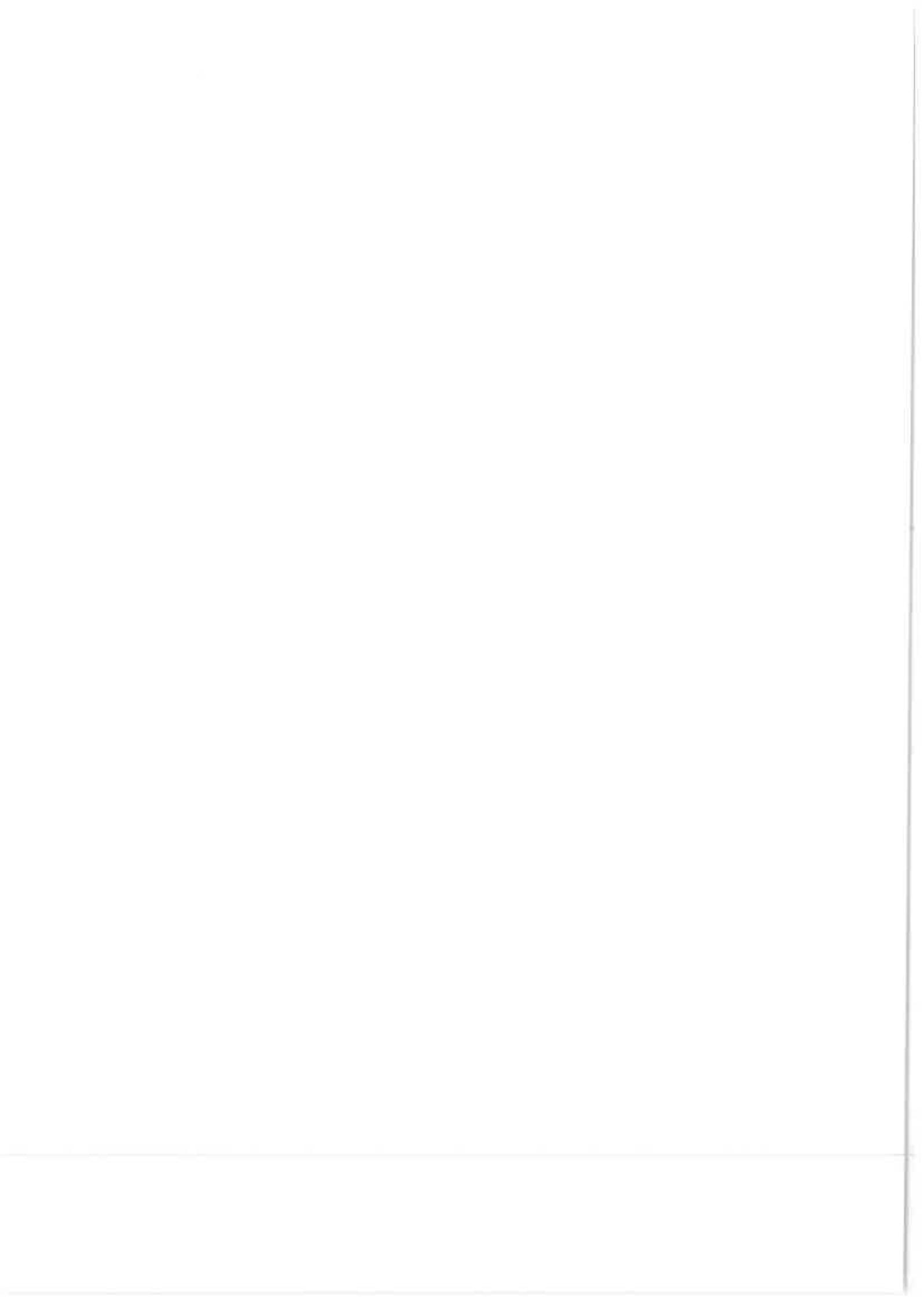
13.04.2016 год.
ПРЕДЛОЖЕНИЕ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ НА ПОРЪЧКАТА



БТК ЕАД

„Българска телекомуникационна компания“ ЕАД

Седалище и адрес на управление: България, гр. София 1784, район Младост, бул. "Цариградско шосе" № 115 и
ЕИК: 831642181, ИН по ЗДДС: BG831642181



ТЕХНИЧЕСКО ПРЕДЛОЖЕНИЕ

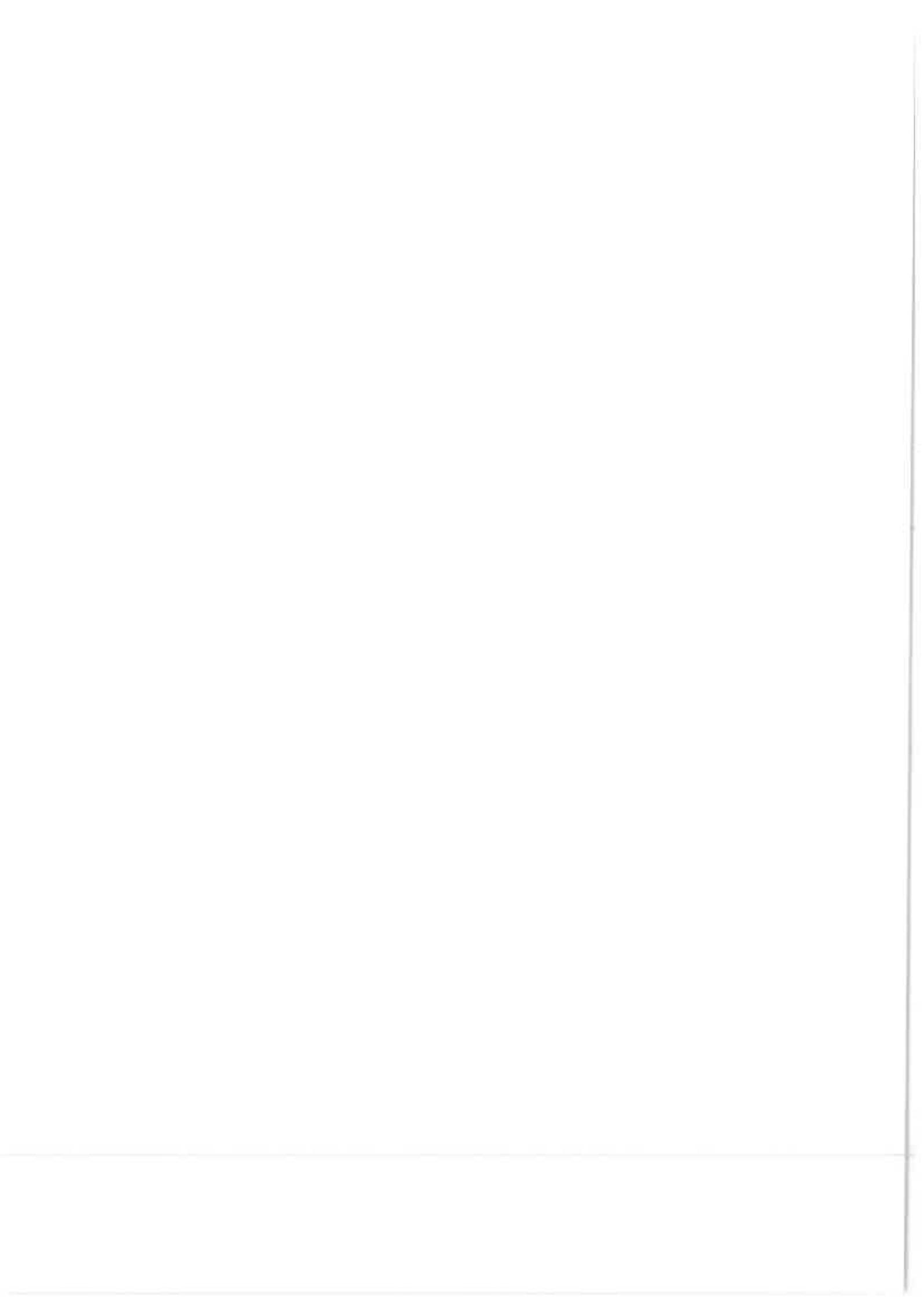
От участник: Българска телекомуникационна компания ЕАД (БТК ЕАД)
Седалище и адрес на управление: гр. София 1784, район Младост, бул. Цариградско шосе № 115
и, ЕИК/БУЛСТАТ 831642181, представляван от Веселин Цанов Цанов в качеството си на
Мениджър Търгове и специални проекти, БТК ЕАД

Относно: процедура за възлагане на обществена поръчка с предмет: **Избор на оператор за предоставяне на фиксирани телефонни услуги за нуждите на СБАЛО ЕАД**”.

УВАЖАЕМИ ДАМИ И ГОСПОДА,

1. Запознати сме и приемаме изискванията на Възложителя, Техническата спецификация за възлагане на поръчката и останалите приложения от Документацията.
2. Задължаваме се при изпълнението на поръчката да спазваме всички нормативни актове на българското право, както и приложимите норми на правото на Европейския съюз, отнасящи се до предоставяне на фиксирани телефонни услуги.
3. Съгласни сме да изпълняваме поръчката при посочените в Техническата спецификация на Възложителя условия и изисквания, във връзка с което декларираме, че ако бъдем определени за Изпълнител на поръчката, за срока на действие на договора ще предоставим на СБАЛО ЕАД фиксирани телефонни услуги на територията на Република България и извън нея, като представяме на Вашето внимание настоящото Техническо предложение за изпълнение на поръчката, както следва:
 - 3.1. Предоставяне на телефонни услуги, които отговарят на следните спецификации - телефония – 3,1 kHz, 120 ohms (ETS 300 111), телефакс група - G3, (ETS T/NA 1 (89) 49), H.320 и са съвместими с клиентското оборудване на СБАЛО ЕАД.
 - 3.2. Осигуряваме възможност за осъществяване на входящи и изходящи гласови телефонни, факс обаждания от и към крайни потребители на мобилни и фиксирани мрежи.
 - 3.3. Осигуряваме възможност за осъществяване на входящи и изходящи гласови телефонни, факс обаждания от и към международни мобилни, наземни и фиксирани мрежи.
 - 3.4. Осигуряваме възможност за безплатни обаждания към единния европейски номер за спешни повиквания – 112 и към останалите спешни номера – 150,160 и 166.
 - 3.5. Ангажираме се за своя сметка да изградим достъпа и оборудването, както и да съгласуваме интерфейса от мрежата си и наличното оборудване (включително телефонните централи, телефонни апарати).
 - 3.6. Не се допуска изграждане на гласова свързаност с използване на Интернет среда.
 - 3.7. За предоставеното комуникационно оборудване за свързване ще предвидим и осигурим за наша сметка всички необходими допълнителни материали, като: шкаф за разположение, електрозахранвания, репартистор, оптични разпределители и др.





3.8. Ангажираме се да осигурим за наша сметка запазване на фиксирани географски номера при промяна на текущия доставчик и при промяна на адреса в рамките на едно населено място на точките на Възложителя, както и ще осигурим възможност за промяна на географски номер и избор на нов такъв. Запазваме съществуващия номерационен план на Възложителя и структурата му (автоматичен вход), като всички еднократни първоначални разходи, които биха могли да възникнат при предоставянето на фиксирани телефонни услуги за нуждите на Възложителя, са изцяло за наша сметка и в полза на Възложителя.

3.9. Декларираме, че разполагаме с център за денонощна техническа поддръжка и осигуряваме непрекъснато обслужване в режим 24 часа в денонощието, 7 дни в седмицата, 365 дни в годината.

3.10. При предоставяне на услугите, предмет на настоящата поръчка, ще осигурим съвместимост с оборудването на Възложителя по характеристики на интерфейс и сигнализация, които да позволяват предоставянето на фиксираната телефонна услуга.

3.11. Ще предоставим фиксираната телефонна услуга на адреса на Възложителя – гр. София ул. „Пловдивско поле“ №6, както следва:

- 6 обикновени телефонни поста в основна сграда
- 1 SIP 10 сграда “Комплекс по Лъчелечение“
- 13 ISDN BRA телефонна централа основна сграда

3.12. Предоставяме 6 000 /шест хиляди/ броя безплатни минути месечно общо за всички предоставяни разговорни линии (1 POTS - 1 разговорна линия, 1 ISDN BRA – 2 разговорни линии, 1 SIP 10 – 10 разговорни линии) за разговори към оператори в България и за международни разговори.

4. Заявяваме, че имаме и прилагаме следните одобрени от Комисията за регулиране на съобщенията Общи условия:

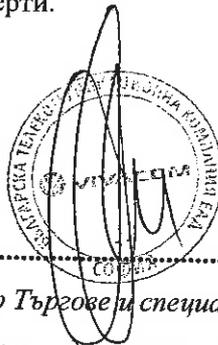
Общи условия на договора между “Българска телекомуникационна компания” ЕАД и абонатите на услуги, предоставяни чрез обществената фиксирана електронна съобщителна мрежа на дружеството.

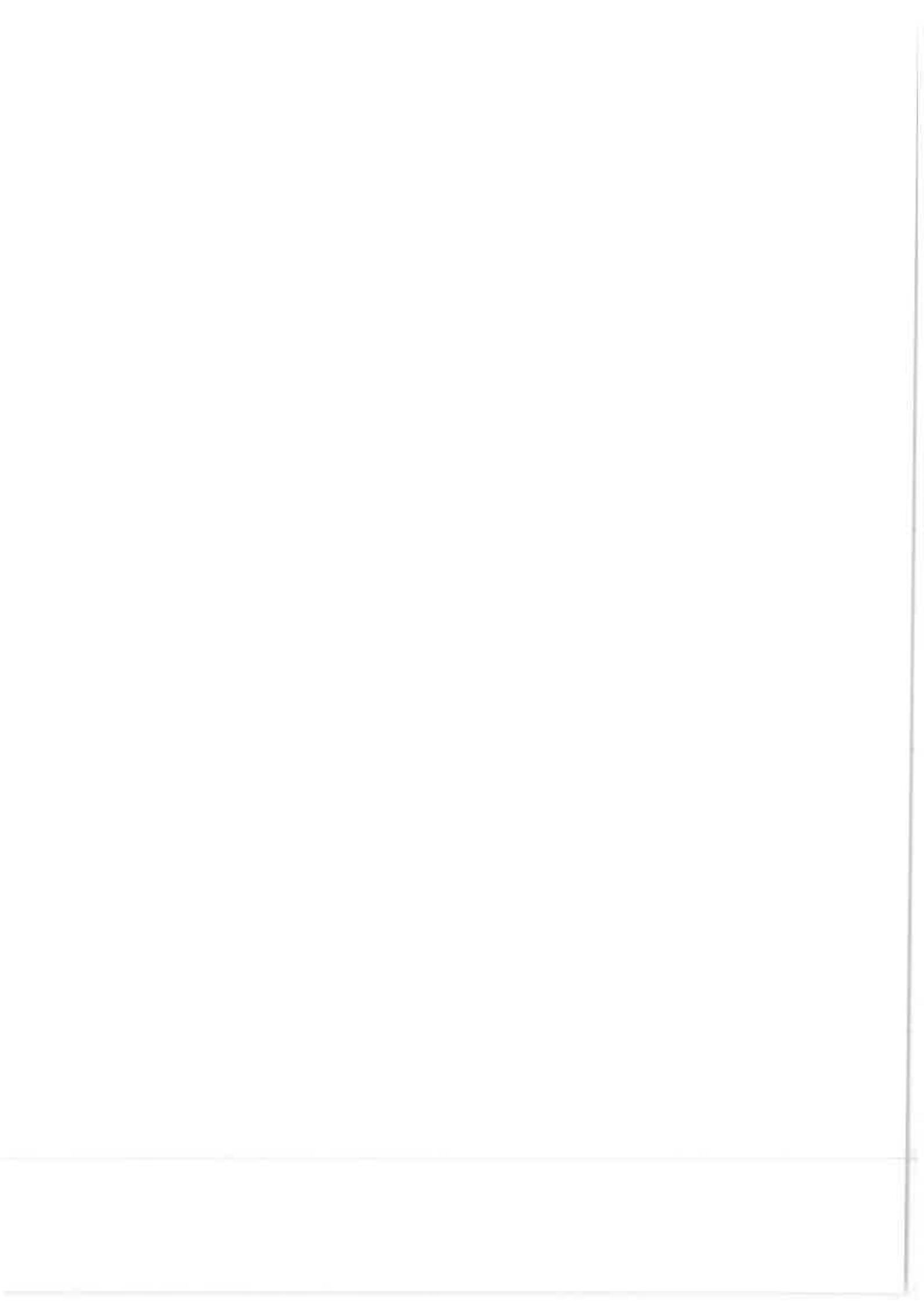
5. Декларираме, че срокът на валидност на настоящата оферта е: **180 (сто и осемдесет) календарни дни**, считано от крайния срок за получаване на оферти.

Дата: 13.04.2016 год.

ПОДПИС:.....

Веселин Цанов Цанов, Мениджър Търгове и специални проекти
(трите имена, длъжност и подпис на
декларатора-представяващ
участника/лице, включено в обединението-
участник)

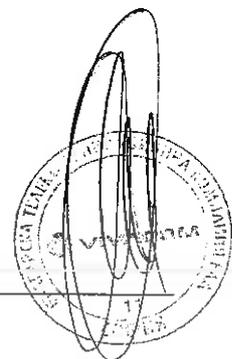






BT

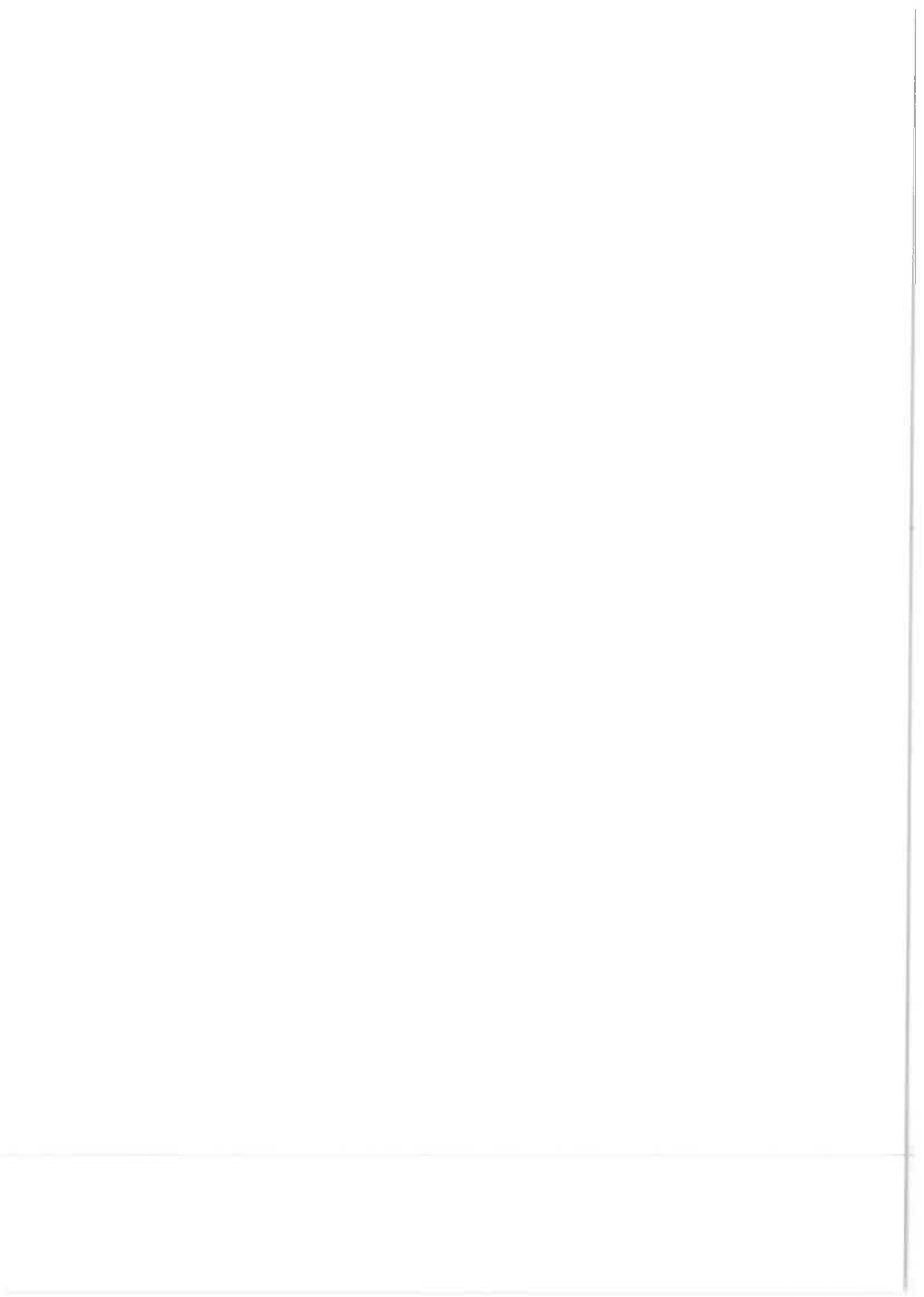
13.04.2016 год.
ПРЕДЛАГАНА ЦЕНА



БТК ЕАД

„Българска телекомуникационна компания“ ЕАД

Седалище и адрес на управление: България, гр. София 1784, район Младост, бул. "Цариградско шосе" № 115 и
ЕИК: 831642181, ИН по ЗДС: BG831642181



ЦЕНОВО ПРЕДЛОЖЕНИЕ

От Участник: Българска телекомуникационна компания ЕАД (БТК ЕАД)

Седалище и адрес на управление: гр. София 1784, район Младост, бул. Цариградско шосе № 115 и, ЕИК/БУЛСТАТ 831642181, представляван от Веселин Цанов Цанов в качеството си на Мениджър Търгове и специални проекти

Относно: процедура за възлагане на обществена поръчка с предмет: „Избор на оператор за предоставяне на фиксирани телефонни услуги за нуждите на СБАЛО ЕАД”,

УВАЖАЕМИ ДАМИ И ГОСПОДА,

С настоящото, Ви представяме нашата ценова оферта за участие в обявената от Вас обществена поръчка с предмет: „Избор на оператор за предоставяне на фиксирани телефонни услуги за нуждите на СБАЛО ЕАД“,

1. Заявяваме, че изпълняваме предмета на обществената поръчка съгласно ценовите условия, определени от възложителя в документацията за участие в настоящата процедура по възлагането ѝ. Предлагаме следните цени, формиращи нашето възнаграждение за изпълнение на обществената поръчка:

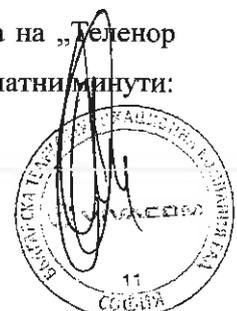
1.1. Цена за месечен абонамент общо за всички 6 обикновени аналогови телефони постове (POTS): 60.000 лв. (словом *шестдесет лева и нула стотинки*) без ДДС. *01*

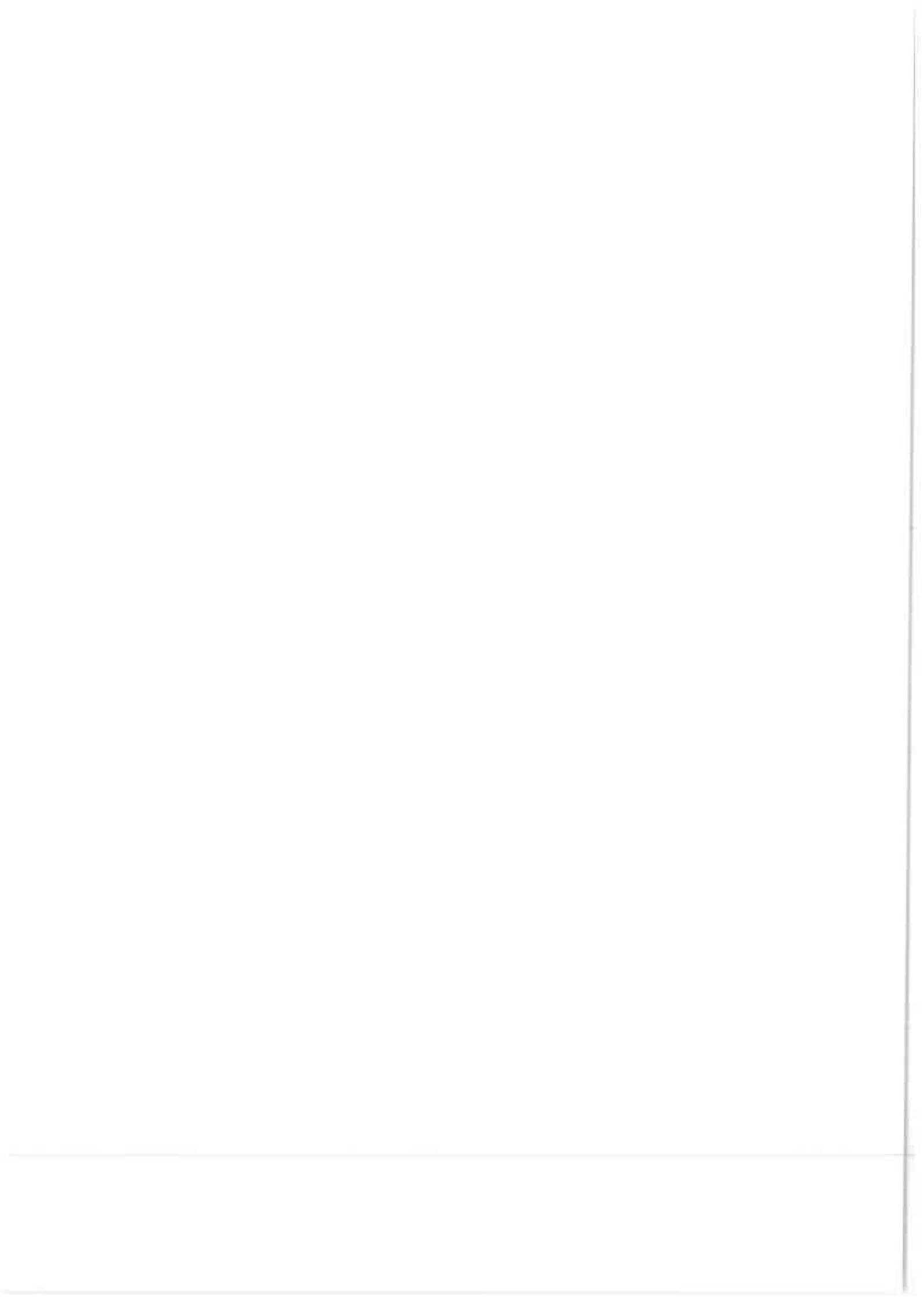
1.2. Цена за месечен абонамент общо за всички 13 броя ISDN BRA и 1 брой SIP 10: 974.000 лв. (словом: *деветстотин седемдесет и четири лева и нула стотинки*) без ДДС. *02*

1.3. Цена за минута разговор към географски фиксиран номер в мрежата на „Българска телекомуникационна компания” ЕАД в РБ, след изразходване на предложения за всеки месец брой 6000 безплатни минути: 0.001 лв. (словом: *нула лева и нула, нула, една стотинка*) без ДДС.* *03*

1.4. Цена за минута разговор към географски фиксиран номер в мрежата на „Мобилтел” ЕАД в РБ, след изразходване на предложения за всеки месец брой безплатни минути: 0.010 лв. (словом: *нула лева и една стотинка*) без ДДС.* *04*

1.5. Цена за минута разговор към географски фиксиран номер в мрежата на „Теленор България” ЕАД в РБ, след изразходване на предложения за всеки месец брой безплатни минути: 0.010 лв. (словом: *нула лева и една стотинка*) без ДДС.* *05*





1.6. Цена за минута разговор към географски фиксиран номер в друга фиксирана мрежа в РБ, след изразходване на предложения за всеки месец брой безплатни минути: 0.010 лв. (словом: нула лева и една стотинка) без ДДС.* 0.06

1.7. Цена за минута разговор към международни фиксирани мрежи в страните от ЕС след изразходване на предложения за всеки месец брой безплатни минути: 0.001 лв. (словом: нула лева и нула, нула, една стотинка) без ДДС.** 0.02

1.8. Цена за минута разговор към мобилни номера от мрежата на „Мобилтел“ ЕАД в РБ, след изразходване на предложения за всеки месец брой безплатни минути: 0.210 лв. (словом: нула лева и двадесет и една стотинки) без ДДС.* 0.08

1.9. Цена за минута разговор към мобилни номера от мрежата на „Теленор България“ ЕАД в РБ, след изразходване на предложения за всеки месец брой безплатни минути: 0.210 лв. (словом: нула лева и двадесет и една стотинки) без ДДС.* 0.09

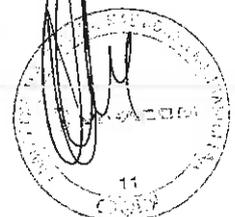
1.10. Цена за минута разговор към мобилни номера от мрежата на „Българска телекомуникационна компания“ ЕАД в РБ, след изразходване на предложения за всеки месец брой безплатни минути: 0.210 лв. (словом: нула лева и двадесет и една стотинки) без ДДС.* 0.10

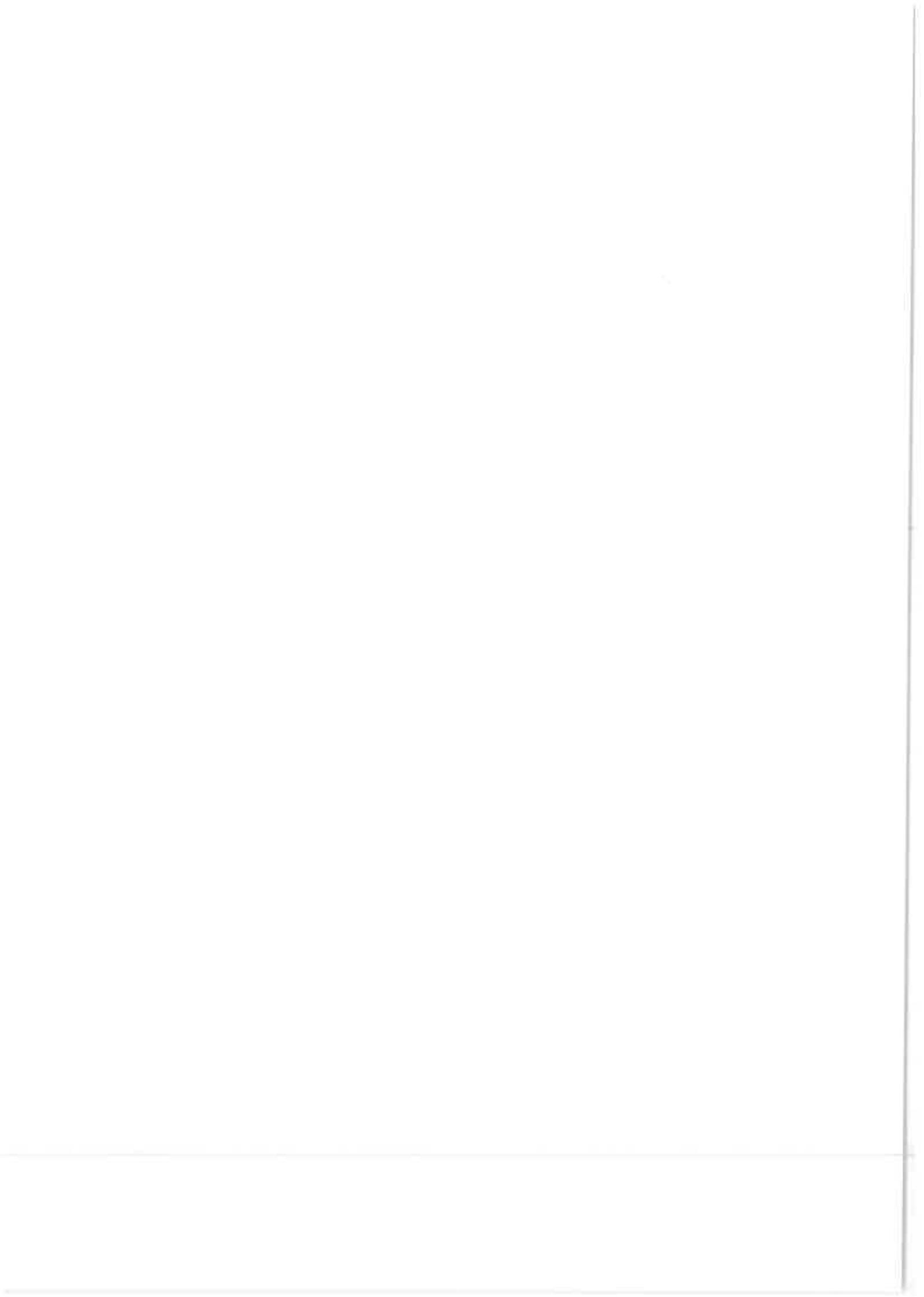
2. При така представените от нас условия, в нашето Ценово предложение, предлагаме да изпълним поръчката, включително всички предвидени дейности и други задължения, в сроковете и по начина, предписани в договорните условия, включително „Техническата спецификация“ и изискванията на Възложителя, за цените, посочени по – горе в т. 1.

3. Предложените стойности са определени при пълно съответствие с изискванията на Възложителя, като в предложените единични цени сме включили всички приложими разходи, свързани с качествено изпълнение на поръчката в описания вид и обхват.

4. Единичните цени в т. 1 по-горе не подлежат на промяна за целия срок на изпълнение на договора, освен в случаите, в които се намаляват в полза на Възложителя. Разбираме, че носим пълна отговорност за всякакви грешки, които може да сме допуснали при попълване цените в т. 1.

5. В случай че бъдем определени за Изпълнител, се задължаваме да изпълним предмета на договора, съгласно сроковете и условията, залегнали в него. Съгласни сме заплащането на дейностите да се извършва съгласно проекта на договора по следната банкова сметка:





Обслужваща банка – име и адрес: СИТИБАНК, ЕВРОПА АД - КЛОН БЪЛГАРИЯ, гр. София
1505, бул. „Ситняково“ № 48, Сердика офиси, етаж 10

IBAN: BG77CITI92504409AIFOP1

BIC код: CITIBGSF

Титуляр на сметката: Българска телекомуникационна компания ЕАД

6. При условие, че бъдем избрани за изпълнител на обществената поръчка, ние сме съгласни да представим парична/банкова гаранция за изпълнение на задълженията по договора в размер на 5 % от цената на договора без ДДС.

7. При разминаване в изписаното с цифри и с думи за достоверно ще се приема изписаното с думи.

Дата: 13.04.2016 год.

ПОДПИС:.....

Веселин Цанов Цанов, Мениджър Търговска и специални проекти
(трите имена, длъжност и подпис на
декларатора-представляващ участника/лице,
включено в обединението-участник)

